

## Cluster-Forum International

### Exportmarkt China

am 3. Juli 2012 in der IHK Regensburg für Oberpfalz / Kelheim



Der UmweltCluster Bayern ist  
eine Gemeinschaftsinitiative der



## Mit Energie- und Umwelttechnik den chinesischen Markt erobern



Trotz der Turbulenzen auf den weltweiten Wirtschafts- und Finanzmärkten der letzten Jahre wächst die Wirtschaft Chinas weiterhin in einem enormen Tempo.

Während bis vor einigen Jahren noch wenig Rücksicht auf die Umwelt genommen wurde, findet hier gerade ein Umdenken statt, da die chinesische Regierung die Umwelterstörung nun mehr als großes Problem und Wachstumshemmer für die Zukunft ausgemacht hat.

Ob alternative Energien wie Photovoltaik, Windkraft oder Biomasse sowie Messtechnik, Technologien zur Effizienzsteigerung oder die kürzlich beschlossene Modernisierung der Rohstoffförderung; für Umwelttechnologiefirmen bietet China daher einen großen Wachstumsmarkt.

Doch wie etabliert man sich als kleines oder mittelständisches Unternehmen erfolgreich auf dem chinesischen Markt, welche Möglichkeiten und Hilfestellungen gibt es vor Ort? Mit welchen Hindernissen ist zu rechnen und was ist sonst noch zu beachten?

Mit diesen und weiteren Fragestellungen beschäftigen wir uns auf dem Cluster-Forum International - China.

*Nutzen Sie diese Chance, um wichtige Kontakte zu knüpfen und hilfreiche Impulse für Ihren Einstieg auf dem chinesischen Markt zu erhalten!*

Dr. Manuela Wimmer  
Geschäftsführerin

### Veranstalter



Trägerverein Umwelt-  
technologie-Cluster  
Bayern e. V.

Frau Heike Uhlemann  
Am Mittleren Moos 48  
86167 Augsburg  
Tel. +49 821 455798-14  
Fax +49 821 455798-10  
info@umweltcluster.net  
www.umweltcluster.net



Industrie- und Handels-  
kammer Regensburg für  
Oberpfalz / Kelheim

Herr Werner Beck  
D.-Martin-Luther-Str. 12  
93047 Regensburg  
Telefon: +49 941 5694-230  
Telefax: +49 941 5694-5230  
beck@regensburg.ihk.de  
www.ihk-regensburg.de



Stadt Regensburg

Herr Toni Lautenschläger  
Amt für Wirtschaftsförderung  
D.-Martin-Luther-Str. 3  
93047 Regensburg  
Telefon: +49 941 507-1852  
Telefax: +49 941 507-4859  
wirtschaftsfoerderung@regensburg.de  
www.regensburg.de

### Veranstaltungsort und -zeit

3. Juli 2012, 17:00 - 20:00 Uhr, IHK Regensburg für Oberpfalz / Kelheim  
D.-Martin-Luther-Str. 12  
93047 Regensburg

# Cluster-Forum International China

am 3. Juli 2012 in der IHK Regensburg für Oberpfalz / Kelheim



## Programm

- 17:00 – 17:05 Uhr** **Begrüßung**  
Dr. Jürgen Helmes, Hauptgeschäftsführer, IHK Regensburg für Oberpfalz / Kelheim
- 17:05 – 17:10 Uhr** **Begrüßung**  
Dieter Daminger, Referent für Wirtschaft, Wissenschaft und Finanzen, Stadt Regensburg
- 17:10 – 17:25 Uhr** **Einführung „Von Bayern in die Welt - Chancen und Risiken in China“**  
Dr.-Ing. E.h. Hans G. Huber, Clustersprecher Umweltcluster Bayern, Aufsichtsratsvorsitzender HUBER SE
- 17:25 – 17:45 Uhr** **China – Bayern: Neue Realitäten**  
Manuel Rimkus, Chefrepräsentant des Freistaates Bayern in China
- 17:45 – 18:05 Uhr** **Sino-German Ecopark Qingdao - Das Pilotprojekt zum nachhaltigen Städtebau in China**  
Ralf Marohn, CEO Far Eastern Consulting
- 18:05 – 18:25 Uhr** **Rechtliche Aspekte der Geschäftstätigkeit in China**  
Ulrike Glück, CMS Hasche Sigle (Standort Shanghai)
- 18:25 – 18:45 Uhr** **1. Erfahrungsbericht: Luftreinhaltung aus Deutschland - ist China dafür ein Markt?**  
Dr.-Ing. Urs Herding, Herding Filtertechnik GmbH
- 18:45 – 19:05 Uhr** **2. Erfahrungsbericht: Management und Finanzierung von Energieprojekten in China**  
Martin Dilger, UPM Umwelt-Projekt-Management GmbH
- 19:05 – 19:25 Uhr** **3. Erfahrungsbericht: Beispiel eines Mittelständlers im Bereich Recycling-Technologien in China**  
Peter Mayer, S+S Sorting Technology
- 19:25 – 20:00 Uhr** **Meinungs- und Erfahrungsaustausch bei chinesischen Häppchen**

## Anmeldung an den Umweltcluster Bayern, per Fax +49 821455798-10 oder per E-Mail [info@umweltcluster.net](mailto:info@umweltcluster.net)

Bitte melden Sie sich bis zum 18. Juni 2012 an. Die Teilnahme ist kostenfrei.

ich melde mich verbindlich an

\_\_\_\_\_  
Titel, Vorname, Name

ich kann leider nicht teilnehmen

\_\_\_\_\_  
Firma, Organisation, Institution

\_\_\_\_\_  
Straße, Postleitzahl, Ort

\_\_\_\_\_  
Telefon, E-Mail

\_\_\_\_\_  
Datum, Unterschrift

Sie haben sich angemeldet und können nicht teilnehmen? Geben Sie uns bitte kurz Bescheid, per E-Mail an [info@umweltcluster.net](mailto:info@umweltcluster.net)